

**3.8 Zahraniční obchod se zbožím podle CZ-CPA s Polskem v 2. čtvrtletí 2013**  
**External trade in goods by CPA with Poland, 2<sup>nd</sup> quarter 2013**

v mil. Kč FOB/CIF (běžné ceny)  
 CZK million FOB/CIF (current prices)

Vybrané oddíly CZ-CPA	Vývoz Exports				Dovoz Imports				Balance Balance		Selected CPA divisions
	2012	2013			2012	2013			2012	2013	
	mil. Kč CZK mil.	mil. Kč CZK mil.	Index <sup>1)</sup>	Podíl v % Share in %	mil. Kč CZK mil.	mil. Kč CZK mil.	Index <sup>1)</sup>	Podíl v % Share in %	mil. Kč CZK mil.	mil. Kč CZK mil.	
<b>Celkem</b>	<b>45 862</b>	<b>46 581</b>	<b>101,6</b>	<b>100,0</b>	<b>49 507</b>	<b>50 273</b>	<b>101,5</b>	<b>100,0</b>	<b>-3 645</b>	<b>-3 692</b>	<b>Total</b>
<b>A Produkty zemědělství, lesnictví a rybářství</b>	<b>1 457</b>	<b>870</b>	<b>59,7</b>	<b>1,9</b>	<b>663</b>	<b>1 046</b>	<b>157,9</b>	<b>2,1</b>	<b>794</b>	<b>-176</b>	<b>Products of agriculture, forestry and fishing</b>
01 Produkty zemědělství a myslivosti	1 432	718	50,1	1,5	433	531	122,7	1,1	999	186	Products of agriculture, hunting
02 Produkty lesnictví, těžby dřeva	8	135	16 x	0,3	228	510	223,7	1,0	-220	-375	Products of forestry, logging
03 Ryby a jiné produkty rybolovu; produkty akvakultury	16	17	106,8	0,0	2	5	318,0	0,0	15	12	Fish and other fishing products; aquaculture products
<b>B Těžba a dobývání</b>	<b>1 511</b>	<b>1 280</b>	<b>84,7</b>	<b>2,7</b>	<b>1 506</b>	<b>1 306</b>	<b>86,7</b>	<b>2,6</b>	<b>6</b>	<b>-26</b>	<b>Mining and quarrying</b>
05 Černé a hnědé uhlí a lignit	1 308	1 089	83,2	2,3	1 293	1 134	87,7	2,3	15	-45	Coal and lignite
06 Ropa a zemní plyn	0	0	145,7	0,0	-	-	x	x	0	0	Crude petroleum and natural gas
07 Rudy	7	11	167,2	0,0	3	4	103,8	0,0	3	7	Metal ores
08 Ostatní těžba a dobývání nerostných surovin	197	180	91,4	0,4	209	168	80,5	0,3	-13	11	Other mining and quarrying products
<b>C Výrobky zpracovatelského průmyslu</b>	<b>41 248</b>	<b>42 805</b>	<b>103,8</b>	<b>91,9</b>	<b>45 409</b>	<b>46 412</b>	<b>102,2</b>	<b>92,3</b>	<b>-4 161</b>	<b>-3 607</b>	<b>Manufactured products</b>
10 Potravinářské výrobky	2 191	2 507	114,4	5,4	5 145	5 508	107,0	11,0	-2 954	-3 001	Food products
11 Nápoje	719	615	85,6	1,3	248	276	111,3	0,5	471	339	Beverages
12 Tabákové výrobky	90	39	43,8	0,1	394	269	68,2	0,5	-304	-229	Tobacco products
13 Textilie	1 082	1 229	113,6	2,6	317	312	98,6	0,6	765	917	Textiles
14 Oděvy	628	575	91,6	1,2	148	162	109,4	0,3	480	413	Wearing apparel
15 Usně a související výrobky	201	217	107,9	0,5	171	195	114,1	0,4	31	23	Leather and related products
16 Dřevo; dřevěné, korkové a proutěné výrobky (kromě nábytku)	335	442	131,7	0,9	498	559	112,3	1,1	-163	-118	Wood; products of wood, cork and straw (except furniture)
17 Papír a výrobky z papíru	1 360	1 404	103,2	3,0	1 428	1 574	110,2	3,1	-68	-170	Paper and paper products
18 Tiskařské a nahrávací služby (desky a válce pro tisk)	4	5	122,9	0,0	2	7	308,5	0,0	1	-2	Printing and recording services (printing plates and cylinders)
19 Koks a rafinované ropné produkty	1 020	1 018	99,8	2,2	2 231	2 021	90,6	4,0	-1 211	-1 003	Coke and refined petroleum products
20 Chemické látky a chemické přípravky	4 531	5 080	112,1	10,9	4 220	3 922	92,9	7,8	311	1 158	Chemicals and chemical products
21 Základní farmaceutické výrobky a farmaceutické přípravky	309	378	122,0	0,8	421	387	92,0	0,8	-111	-10	Basic pharmaceutical products, pharmaceutical preparations
22 Pryžové a plastové výrobky	2 346	2 293	97,7	4,9	2 634	2 665	101,2	5,3	-288	-372	Rubber and plastics products

**3.8 Zahraniční obchod se zbožím podle CZ-CPA s Polskem v 2. čtvrtletí 2013**  
**External trade in goods by CPA with Poland, 2<sup>nd</sup> quarter 2013**

v mil. Kč FOB/CIF (běžné ceny)  
 CZK million FOB/CIF (current prices)

Vybrané oddíly CZ-CPA	Vývoz Exports				Dovoz Imports				Balance Balance		Selected CPA divisions
	2012	2013			2012	2013			2012	2013	
	mil. Kč CZK mil.	mil. Kč CZK mil.	Index <sup>1)</sup>	Podíl v % Share in %	mil. Kč CZK mil.	mil. Kč CZK mil.	Index <sup>1)</sup>	Podíl v % Share in %	mil. Kč CZK mil.	mil. Kč CZK mil.	
23 Ostatní nekovové minerální výrobky	1 188	1 006	84,7	2,2	1 276	1 459	114,4	2,9	-87	-453	Other non-metallic mineral products
24 Základní kovy	5 961	6 324	106,1	13,6	9 096	10 028	110,2	19,9	-3 135	-3 704	Basic metals
25 Kovodělné výrobky, kromě strojů a zařízení	2 205	2 320	105,2	5,0	1 974	1 681	85,2	3,3	231	639	Fabricated metal products, except machinery and equipment
26 Počítače, elektronické a optické přístroje a zařízení	4 275	3 539	82,8	7,6	2 514	1 766	70,2	3,5	1 761	1 773	Computer, electronic and optical products
27 Elektrická zařízení	2 140	2 138	99,9	4,6	2 192	1 830	83,5	3,6	-52	308	Electrical equipment
28 Stroje a zařízení j. n.	3 648	4 512	123,7	9,7	3 271	1 784	54,5	3,5	377	2 728	Machinery and equipment n.e.c.
29 Motorová vozidla (kromě motocyklů), přívěsy a návěsy	5 608	5 520	98,4	11,9	4 998	7 454	149,2	14,8	610	-1 934	Motor vehicles, trailers and semi-trailers
30 Ostatní dopravní prostředky a zařízení	323	320	99,1	0,7	81	572	7 x	1,1	242	-252	Other transport equipment
31 Nábytek	553	607	109,7	1,3	1 665	1 418	85,2	2,8	-1 112	-811	Furniture
32 Ostatní výrobky zpracovatelského průmyslu	531	717	135,1	1,5	486	564	116,1	1,1	45	154	Other manufactured goods
<b>D Elektřina, plyn, pára a klimatizovaný vzduch</b>	<b>34</b>	<b>104</b>	<b>311,2</b>	<b>0,2</b>	<b>646</b>	<b>465</b>	<b>71,9</b>	<b>0,9</b>	<b>-613</b>	<b>-360</b>	<b>Electricity, gas, steam and air conditioning</b>
35 Elektřina, plyn, pára a klimatizovaný vzduch	34	104	311,2	0,2	646	465	71,9	0,9	-613	-360	Electricity, gas, steam and air conditioning
<b>E Zásobování vodou, služby související s odpadními vodami</b>	<b>1 426</b>	<b>1 268</b>	<b>88,9</b>	<b>2,7</b>	<b>948</b>	<b>765</b>	<b>80,6</b>	<b>1,5</b>	<b>478</b>	<b>504</b>	<b>Water supply; sewerage, waste management</b>
38 Sběr, příprava k likvidaci a likvidace odpadu	1 426	1 268	88,9	2,7	948	765	80,6	1,5	478	504	Waste collection, treatment and disposal services
<b>J Informační a komunikační služby</b>	<b>185</b>	<b>253</b>	<b>136,5</b>	<b>0,5</b>	<b>322</b>	<b>278</b>	<b>86,5</b>	<b>0,6</b>	<b>-136</b>	<b>-25</b>	<b>Information and communication services</b>
58 Vydavatelské služby (knihy, noviny, časopisy)	180	241	134,4	0,5	312	263	84,3	0,5	-132	-22	Publishing services (books, newspapers, magazines)
59 Produkce filmů, videozáznamů a televizních programů	6	12	204,0	0,0	10	16	157,0	0,0	-4	-4	Motion picture, video and television programme production

<sup>1)</sup> Stejně období předchozího roku = 100.

<sup>1)</sup> Corresponding period of previous year =100.